# 大衆報

（本埠版）

本報創刊於一千九百三十三年

澳門政府承認為刊登法律廣告有效刊物

復刊第七七六

TAI CHUNG POU
DIARIO PARA TODOS
Largo Senado, Ritz Mausion
TEL. 2421

社長：蔡凌霜
督印人：薩維諾
高雄己大學數理學士
股東：大衆報業公司
社址：議事亭前利斯大廈
電話：二四二一
聯發印務局承印
地址：新隆下街廿五號
每日出紙半張　每份零沽一毫



CAPITOL 國華 電話二五三五

昨日初獻狂滿　今天三場仍映

# 洛水神仙

兩點半　七點半　九點半

遠東六大城市今日同時獻映

澳門國華　香港皇后　九龍平安　暹京東舞臺　吉隆坡奧頓　星加坡國泰

美高梅一年一度空前偉大游泳肉感歌舞狂歡喜劇

首席七彩艷星影后

# 愛絲德威廉絲

一年一度榮譽作品

出水芙蓉美星諧角明星　列史基路頓

李嘉度孟賓　比提嘉烈　莎華谷樂隊　美高梅浴兒模特裝串會

出水芙蓉原班人馬上陣合演

請聽去年美國最佳曲選「寶貝·外面很冷」！南美音樂令人陶醉

MGM's Neptune's Daughter
ESTHER WILLIAMS
RED SKELTON
RICARDO MONTALBAN · BETTY GARRETT
KEENAN WYNN · XAVIER CUGAT
Color by Technicolor
A METRO-GOLDWYN MAYER PICTURE

·全部七彩·

年初一起每日四場　兩點半　五點三　七点半　九點半

初一初二拾點半早場　卡通精華

初三初四拾點半早場　卡通大集會　五毫起碼

巴黎雪糕公司　七彩餐廳

◀第一支店▶　明日開幕

地址：水坑尾　出品最精　全澳第一　電話：五二三

馬來食品　粥粉飯麵　冷熱飲品　各式洋酒　特製甜品　西餅咖啡

由明日起本公司素負盛譽之雪糕雪條隆重上市　歡迎批發　代理零售

本公司第壹七彩餐廳

明日新年大餐●豐富價廉●保君滿意

辦年買禮貨物請到

# 顯記餅家

保君滿意

九江龍江煎堆　鮮奶五仁年糕　蓮蓉荳沙脆角　中西糖果　信豐瓜皇　七彩全盒　酥脆糖環

電話　五五七　二三七七


## 海口局勢空前緊急
# 共軍試襲海南瓊山發生兵變
## 一部解放軍在鋪前登陸
## 大規模渡海戰即將爆發

[illegible]

此間相信自從經過此種小規模登陸嘗試以後，中共軍在西海岸之大規模登陸戰，將不久將可到臨。因此現在海口方面之局勢，已逐小時趨於緊張狀態。雖在舊歷年關，惟一切商業均已停頓云。

【法新社台北十五日電】台北國防部發言人宣稱：六艘共軍船隻襲擊海口東三拾五公里之鋪前，共軍企圖從鋪前大量滲入 [illegible]

## 駐蘇大使設宴 款待中蘇領袖

[illegible]

## 邱吉爾表示 願與斯大林作直接談判
### 結束冷戰彌縫東西分裂

[illegible]

## 台北謠傳 解放軍運械接濟胡志明

[illegible]

## 東南亞民主運動 美方感極度不安

[illegible]

## 曼谷會議討論太平洋公約
### 英美間將建立聯絡處 調節東南亞經濟援助

[illegible]

## 美軍火即將供給越泰印尼

[illegible]

## 菲嚴密檢查赴港臺旅客

[illegible]

## 人民政府成立十二專業公司

[illegible]

### 南京電訊

[illegible]

## 中蘇舊約廢止
### 東北問題中國獲最大讓步

[illegible]

## 承認越南問題 泰閣意見分歧

[illegible]

## 杜魯門已簽署援助臺韓法案
### 先撥一千萬予台灣

[illegible]

## 港方人士預料 中共將不急亟要求收回港九

[illegible]

## 北京舉行盛大宴會 慶祝中蘇新約成立
### 招待各黨派人士各國使節

[illegible]

## 曼谷美大使館加強警戒

[illegible]

## 柴薪推銷 市價再跌

[illegible]

## 原子戰爭第一階段 四十枚氫氣彈能殺死十億人
### 美科學家保麟反對製輕彈

[illegible]

## 蘇建千艘潛艇 努力鞏固海權
### 並建三艘巨型戰鬥艦

[illegible]

# 域多利

# 元旦巨獻

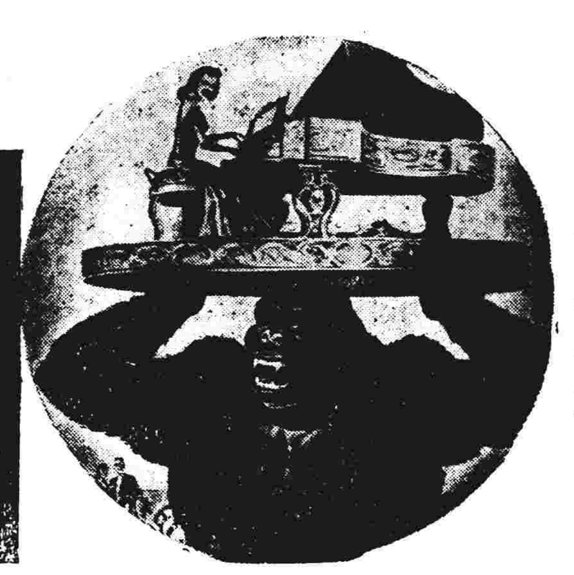
今日提前隆重獻映

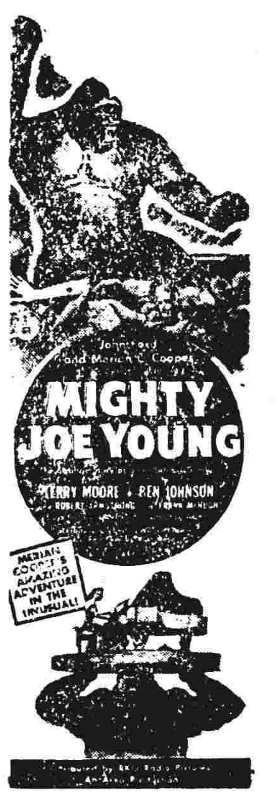
金像導演 尊福 藝術結晶

美國雜誌 報章一致 推崇為藝術之巨作 震撼世界 雄霸影壇

自「齊天大聖」拾七年來僅此壹部！

雷電華公司驚人貢獻曠世奇觀五百萬金元空前宏偉巨構






碧玉天香青春艷星 蒂莉摩亞 領銜主演偉大傑作

猿王出現！恐怖非常！人人驚駭！

## 本片拾大奇觀

(壹)女孩子收養小猩猩
(弍)人馬出動捕猩猩
(叁)猩猩受訓為夜總會明星
(肆)猩猩打倒壯漢十人
(伍)猩猩被電發狂
(陸)猩猩搗毀夜總會
(柒)猩猩力斷鋼條
(捌)猩猩頭上頂起彈鋼琴的女人
(玖)烈火中猩猩救人
(拾)猩猩大戰機關槍警察！

猿王再世！大鬧紐約城！鬥角力士！酗酒大闖巨禍！戰警察隊！火海救孤雛！

今日五點壹刻公餘場・ 環球公司諧趣大名片 **淘古井** 高脚七 矮冬瓜 主演


# 中蘇簽訂友好同盟條約
# 確保遠東和平
## 談判當中雙方均作讓步
## 中長路及旅大歸還中國

【法新社倫敦十五日電】據此間觀察家解釋，中蘇條約之簽字，係在[illegible]……

## 北京蘇方兵營決定交還我國

【法新社北京[illegible]日電】[illegible]

## 李承晚將赴日與麥帥會談 商討合作問題

【路透社漢城十[illegible]日電】南韓總統李承晚今日宣稱，彼將接納麥克阿瑟之邀請，於二月中旬前往東京作三天之談判。往與會者將為麥帥及日本內閣之閣員。李氏稱此行目的乃為商討[illegible]……

## 刊載中蘇盟約 穗報出版延遲

【本報廣州十五日訊】[illegible]

## 太陽發現最大黑點

【路透社倫敦十[illegible]日電】[illegible]

## 廣州花市一片零落

【本報廣州十六日訊】[illegible]

## 新華社論 中蘇盟約

【新華社香港十五日電】[illegible]

# 中蘇友好同盟互助條約全文

【新華社北京十四日電】中蘇友好同盟互助條約，今日在莫斯科由中國外長周恩來、蘇聯外長維辛斯基簽署，分在中蘇兩國首都同時發表，茲將原文錄下：

中華人民共和國中央人民政府與蘇維埃社會主義共和國聯盟最高蘇維埃主席團，決心以加強中蘇兩國間的友好與合作，共同防止日本帝國主義之再起及日本或其他用任何形式在侵略行為上與日本相勾結的國家之重新侵略，亟願依據聯合國組織的目標和原則，鞏固遠東和世界的持久和平與普遍安全，並深信中華人民共和國與蘇維埃社會主義共和國聯盟之間的親善邦交與友誼的鞏固，是與中蘇兩國人民的根本利益相符合的，為此目的，決定締結本條約，並各派全權代表如左：

中華人民共和國中央人民政府特派中國政務院總理兼外交部部長周恩來；

蘇維埃社會主義共和國聯盟最高蘇維埃主席團特派蘇聯外交部部長安得列・楊努阿利耶維赤・維辛斯基。

兩全權代表互相校閱全權證書，認為妥善後，同意下述各條：

**第一條**：締約國雙方保證共同盡力採取一切必要的措施，以期制止日本或其他直接或間接在侵略行為上與日本相勾結的任何國家之重新侵略與破壞和平。一旦締約國任何一方受到日本或與日本同盟的國家之侵襲因而處於戰爭狀態時，締約國另一方即盡其全力給予軍事及其他援助。

雙方並宣佈願以忠誠的合作精神，參加所有以確保世界和平與安全為目的之國際活動，並為此目的之迅速實現充分貢獻其力量。

**第二條**：締約國雙方保證經過彼此同意與第二次世界大戰時期其他同盟國於盡可能的短期內共同取得對日和約的締結。

**第三條**：締約國雙方均不締結反對對方的任何同盟，並不參加反對對方的任何集團及任何行動或措施。

**第四條**：締約國雙方根據鞏固和平與普遍安全的利益，對有關中蘇兩國共同利益的一切重大國際問題，均將進行彼此協商。

**第五條**：締約國雙方保證以友好合作的精神，並遵照平等、互利、互相尊重國家主權與領土完整及不干涉對方內政的原則，發展和鞏固中蘇兩國之間的經濟與文化關係，彼此給予一切可能的經濟援助，並進行必要的經濟合作。

**第六條**：本條約經雙方批准後立即生效，批准書在北京互換。本條約有效期間為三十年，如在期滿前一年未有締約國任何一方表示願予廢除時，則將延長五年，並依此法順延之。

一九五〇年二月十四日訂於莫斯科，共兩份，每份均以中文與俄文書就，兩種文字的條文均有同等效力。

中華人民共和國中央人民政府全權代表：周恩來（簽名）

蘇維埃社會主義共和國聯盟最高蘇維埃全權代表：安・楊・維辛斯基（簽名）

# 關於長春鐵路及旅大協定

中華人民共和國中央人民政府與蘇維埃社會主義共和國聯盟政府確認：自一九四五年以來，遠東形勢發生了根本的變化，[illegible]……

**第壹條**：[illegible]……

**第二條**：[illegible]……

**第三條**：締約國雙方同意在對日和約締結後，必須處理大連港問題。[illegible]……

**第四條**：本協定自批准之日生效，批准書在北京互換。

一九五〇年二月十四日訂於莫斯科，共兩份，每份均以中文與俄文書就，兩種文字的條文均有同等效力。

中華人民共和國中央人民政府全權代表：周恩來（簽名）

蘇維埃社會主義共和國聯盟全權代表：安・楊・維辛斯基（簽名）

# 中蘇貸款協定全文

中華人民共和國中央人民政府與蘇維埃社會主義共和國聯盟政府關於貸款給中華人民共和國的協定

蘇維埃社會主義共和國聯盟政府與中華人民共和國中央人民政府同意如左：

**第壹條**：蘇維埃社會主義共和國聯盟政府給予中華人民共和國中央人民政府貸款，以美元計算，共美金三萬萬元，以三十五美元作為一盎斯純金計算。鑒於中國境內長期軍事行動而遭受之非常破壞，蘇聯政府同意以年利百分之一的優惠條件給予貸款。

**第二條**：第一條所指的貸款自一九五〇年一月一日起，在五年期內，每年以同等數目即貸款總數五分之一，以供給中國[illegible]交付的機器設備與器材，包括電站、金屬及機器製造工廠、採煤與採礦等礦坑設備、鐵道及其他運輸器材、鋼軌及其他器材等。

交付機器設備與器材的品類、數量、價格及交付期限，將依特別協定規定之，價格將以世界市場價格為根據決定之。

可在一年期限內未用的貸款，可用於下一年期限內。

**第三條**：中華人民共和國中央人民政府以原料、茶、現金、美元等付還第一條所指的貸款及其利息。原料與茶之價格、數量及交付期限，以特別協定定之，價格以世界市場價格為根據決定之。貸款之付還以十年為期，每年付還同等數量，即所收貸款總數十分之一，於一九五四年十二月三十一日前[illegible]，最後一次於一九六三年十二月三十一日前付還。

付還貸款之利息，按實際施用之貸款數目計算之，每半年交付一次。

**第四條**：為了對本協定所規定之貸款進行結算，由蘇聯國家銀行與中國人民銀行各建立特別帳目，並共同規定本協定的結算與計算手續。

**第五條**：本協定自簽字之日起生效，並經批准，批准書在北京互換。

一九五〇年二月十四日訂於莫斯科，共兩份，每份均以中文與俄文書就，兩種文字的條文均有同等效力。

中華人民共和國中央人民政府全權代表：周恩來（簽名）

蘇維埃社會主義共和國聯盟政府全權代表：安・楊・維辛斯基（簽名）

## 臺北國代策動罷免李宗仁
### 準備召開「臨時國大」進行改選

【本報訊】[illegible]


## 中央大酒店 金門餐室

早市茶座 星期美點 各國名餐 粥粉麵飯

歲晚元誕照常營業

利便顧客●通宵營業

## 特製 元旦大餐

元旦日起一連四天

1. 鴻圖燕窩湯
2. 開發利魚柳
3. 團圓白鴿批
4. 給鹹牛大利
5. 長壽迫鷄麵
6. 元旦布甸
7. 合時生菓
8. 咖啡或茶

每位伍元

## 法律廣告欄
凡惠登法律廣告 須先在原稿蓋章

### 澳門油漆職業工會啓事
[illegible]

### 同善堂鳴謝捐款
恕不尊稱
[illegible]

### 鏡湖醫院慈善會召集第三次代表大會啓事
[illegible]

### 實業工廠誠徵合作
[illegible]

### 寶大參茸行
特價 天字高麗參每兩卅元 四川雪耳每兩三元起
澳門板樟堂街 電話二七四六

### 東京帝國大學醫科專業 兒科醫師 崔偉邦
白馬行廿四號 電話八三八號

### X光鏡驗肺 招蘭昌醫師
診症時間：上午十時至十二時 下午三時至五時 電話二一五九〇

### 西醫師 梁心堯 黃耀堅
南環九號二樓 電話五七六 荷蘭園九十三號
診症時間：上午九時至十二時 下午三時至五時

### 增設第二蛇餐部福隆新街七十號
秋風起矣 三蛇肥矣

蛇王芬 三蛇
爐石塘同豐電話二四一七

### 東亞酒店
[illegible]

### 暖記代派報紙

### 鳴謝陳永福藥局 送我玻璃傷脚水
[illegible]
陳永漢恭頌

### 良心園
香港九龍彌敦道四五四號 澳門河邊新街八十三號
歡喜果…每罐叁員 跌打丸…每個叁員 舊膏藥…每兩弍員

# 大眾樂園

副刊第七五六號

## 七四 弔客絡繹而至

## 巧笑輕顰

## 醉黃明祖君見贈步原韻 並柬羽公樂天堅乎宏文

唐君祥

## 大地回春

## 方外記（中）

## 壞女人私記

第二七 伍日

## 求愛

## 罪滿貫盈（二）

黃夜買醉

## 孽債（一〇七）

## 情僧

第四十回

## 秋風黃葉白飄零

### 八五 醇酒婦人男子事

### 八六 一般滋味在心頭


中央大酒店六七樓

# 金城大酒家

歲晚新春 照常營業

聘到廣州各大酒家之優秀男女職工多人加強招待工作

廉價筵席 甲乙兩種 甲種八拾元 乙種六拾元 完全大菜 十二位用 曾經試過 皆大歡喜

雄視全澳 新置巨型 升降機已啓用

# 國際大酒家元旦啓市

早午夜市 照常營業

惠顧諸君 敬請留意

營業部電話七四一

# 港澳 利航輪船

注意：春節航期除夕元旦照常來往

每日半夜二時半往港 下午三時正來澳

調整票價：西餐單人房十六元 雙人房每位十四元 餐進十元 尾艙八元 大艙六元 房兩位卅二元

澳門定艙沽票處：謙益行 海傍街卅三號 電話五六五號

香港和發祥航務貿易行啓

澳泊十八號碼頭 電話：六八五號 香港泊寶德碼頭

# 利航船務公司

「航期表」 利航 利雄 利江 利德 利英

利航船往石岐 票價每位三元

逢單日上午九時往江門

快船往廣州

利生貨輪常川來往港澳

金海 銀河（停航渡歲）

船泊第廿七號碼頭 利航船務公司代理 電話：八四四

# 穗澳 貴華輪船

鋼質堅固 載重三百餘噸

確定四天一班 本月九日下午三時由澳門開往廣州。

航行快捷十三站鐘直達廣州

票價：唐餐樓三十元 西餐房四十元 大倉十五元

定艙沽票處：澳門厚興行 海傍街四十三號 電話：六七七號 廣州集成行 西堤大馬路廿壹號 電話：壹叁九九叁

香港合群船務行啓（干諾道中十六號電話式伍伍式六）

粵泊：日船碼頭 澳泊：六號B碼頭

# 港澳 同豐快輪

每日由澳開半夜壹點 由港開下午壹點 四時半到達 付貨便捷安全

澳門代理 大通行 火船頭街十一號式樓 電話：四六八號

澳泊：卅號錦興碼頭 電話：式七七八

# 高輝德 專醫婦兒產科

上海女醫 回西醫

診症時間：上午九時至十二時 下午二時至四時 在渡船街二號 電話二七七三

# 李天賜牙醫院

（附設）X光室：檢驗 電療室：治療

板樟堂街十號 電話：七六九

# 孟憲民醫師

診所：肥利喇亞美打大馬路六十號（白荷蘭園正街八間屋）

電話：七八九

診症時間：上午九時至十二時 下午三時至五時 星期日下午停診

X光透視影像時間：下午三時至五時

現代一切科學的發明都是為人類福利節省時間金錢為目的 「自來水」的最初發明者亦本此旨，為我們謀福利，故我們家庭，皆須裝設自來水使用去享受它給與我們衛生清潔節省時間金錢的偉大貢獻。

澳門自來水有限公司啟

恭賀新禧

澳門電燈公司暨同人鞠躬

# 六國飯店

電話 樓下八四七 二樓二五七四

★特備廉美菜式 供應諸君需求★

本店為滿足諸君口福起見特將原料加重取價最廉敬請玉步光臨定當招呼妥當

六(三)元味：香露燉北菰 美飽炆鳳翼 玉蘭生魚球

四(四)元味：西菜猪什湯 草菇蒸滑雞 郊外獅子頭 合桃肉丁

# 醫學博士 黃榕增

即日應診

診所：亞豐素雅布基街十七號（即三盞燈對過）

診時：上午九時至十二時 下午三時至五時 星期日下午停診

# 廣東國民大學招考

大學部中學部新生

大學部招各系一年級新生二三四年級轉學生

中學部招初高中一年級新生二三年級轉學生

報名地點：板樟堂街星光書店

日期：即日起至二月廿一日止

考試地點：白馬行廣大中學

日期：二月廿二日上午九時起

索章處各大書店

校長陳其瑗 代校長陳汝棠

# 鏡湖醫院慈善會 下屆董事產生

## 何賢主席鍾子光柯麟副

### 新人有梁培張晴暉梁秩智等

【特訊】關係整個澳門僑胞福利之鏡湖醫院慈善會董事會人選，已於昨（十五）日下午三時，在該院禮堂之各界代表大會中產生，出席代表四十七人，投票結果：何賢四十二票，柯麟四十票，鍾子光卅八票，任果卅九票，梁培四十三票，梁秩智卅三票，馬萬祺卅九票，張晴暉卅五票，周陽給四十二票，朱陔卅四票，李寬四十一票，徐佩芝卅七票，謝再生四十六票，梁心發卅六票。董事會主席何賢，副主席鍾子光、柯麟。

新制董事會經由大會召開後，將由商會代表主席團介紹，各界代表出席者：

澳門中華總商會代表何賢、柯麟、梁秩智，澳門工會聯合會代表，學生代表，中山同鄉會代表，澳門各界代表……

（商會副理事長）李寬，（商會理事）馬萬祺，……

## 致開會詞 報告會務

席首由主席致開會詞，報告會務，略謂：鏡湖醫院創立以來，不斷努力，有數十年之歷史，其間經過各屆董事之經營，林炳炎主席之領導，醫務工作，更有進步，院務改進，……僑胞獲得更良好之慈善救濟。

主席何賢報告一九四八年至一九四九年財政收支預算，……共六十四萬六千元，不敷約達十萬元之數，報告完畢，開始討論提案。

## 書面提案 提出討論

（一）提高鏡湖醫院醫務效果保障公衆事業發展案……

（二）提案：鏡湖醫院原則上通過，交由下屆董事會詳細討論辦理。

（三）小學收容學童未符救濟失學原則，……交由下屆董事會再予改善。

## 大會接納兩項議案

（三）代表大會接受柯院長何賢之工作報告

大會聽取何賢主席和柯院長之工作報告，深知慈善救濟工作，是社會事業裡面一件艱難任務，他們不因林炳炎主席之逝世而懈怠，繼續推進未完成之既定計劃，和許多新建設，他們的工作，不僅爲着貧苦同胞，更代表各界同胞深致感謝，希望他們繼續努力。

萬分歡慰，宣佈議案終結，選出十二名董事。

## 監選人 李民欣致詞

繼由監選人李民欣致詞，……澳門僑胞之福利，……

## 鏡湖醫院代表大會 柯麟報告院務全文

【特訊】鏡湖醫院慈善會第三屆鏡湖醫院慈善會主席團主席柯麟，在該院禮堂內召集各代表，昨（十五）日下午三時，在該院禮堂內召集各代表大會，由主席團主席何賢報告財政，繼由柯麟院長報告院務，全文如下：

「創院七十九年的歷史，寫着許多寶貴的經驗，那怕其中有醜惡而可咒罵的，但也很值得我們珍惜和記取，有了以往經驗，今天我們可以少走一點冤枉路。」

### 實行新制

自一九四六年本院慈善會實行新制以後，本人負責院長職務，已先後經過了兩屆董事會（一九四八年）茲值第二屆董事會，行將一九四九年結束，本院工作向本會報告以往的經歷和一九四九年的工作……

### 建設方面

醫院全體員工，力求合作，熱心幫忙，……

### 科學設備

我們安裝了價值美金三千餘元的新型手術枱和無影燈，添置了各種醫療器械，……

### 盡力改良

年來醫院病人，不論留醫或門診，都有增加，……

### 病人增加

我們把鏡湖小學校址改建爲產科病室，……

### 封建社會

加上封建社會遺留下來的習慣，……

## 選舉結果 八人蟬聯

（鏡湖醫院）結果：票數：何賢，鍾子光，柯麟，任果，梁秩智，馬萬祺，張晴暉，……

## 東利輪副引水 在江門被扣留

### 留江門船隻紛駛返澳

【特訊】解放軍發動進攻海南島以後，江門當局即發出通告，……

## 白米輸入准證 宣佈一律取銷

### 公米今日起停配售五天

【特訊】澳門政府經濟局昨發出通告，以全澳商人已獲准輸入白米，……公米今日起停配售五天。

## 拱北關昨公佈 猪隻輸出辦法

### 不論多寡須購結滙出口 輸出一頭具証明免結滙

【特訊】自本年二月一日起，拱北關對猪隻輸出，……

## 利昌隆欠薪 拖輪受牽連

### 港務局將該輪暫扣押

## 南灣游樂場 元月十五開幕

### 申請經營期限共三個月 場內不設博彩式之娛樂

【特訊】澳門市政廳將南灣游樂場招人承辦，……

## 各界推銷公債會 擬辦每人一分運動

### 每戶五分每一商店百分

【特訊】澳門各界推銷公債會，……

### 向殷戶勸銷

### 推銷部計劃

## 澳政府機關 今日起休假

### 飲食業及交通多休息

【特訊】澳門政府各機關，……

## 三僑團團拜

【特訊】……


# 平安戲院

今天三場最後 新派奇情神秘奧妙緊張驚險大名片

艷女星 鍾賓轟 性格巨星 保羅亨利 聯合主演

# 情俠

冒死搏鬥，最緊張！ 神出鬼沒，最震動！ 杯弓蛇影，最恐慌！ 啣尾窮追，最可怕！

●今天公餘場●

艷豪壯緊張文藝巨片 逃亡 英俊力士 哈里臣 領銜主演

鐵定農曆初一獻映 大獨裁者 差利卓別靈 諧星泰斗 生平偉大傑作 注意即日定座

# 清平戲院

百勝雄師鑽石班霸 明天新春隆重演

新聲劇團

靚次伯 任劍輝 陳艷儂 白雪仙 黃超武 歐陽儉

陸忠．伶．任冰兒

初一日起先演「賀壽送子」繼演吉祥熱鬧喜劇 桃紅運更紅

初一晚先演『六國封相』繼續新編艷情喜劇 翡翠玉搔頭

今日開始定座！

# 南京

即日狗衆 重映壹天 舞台名劇改編巨片 廖俠懷 羅麗娟 領銜主演 夢裏西施

明天元旦全澳首映 七劍十三俠

# 樂斯

連日狂滿 今天最後 南天公司攝製 耗資十萬巨片 吳楚帆 白燕 西施

陳天縱 馮應湘 周志誠 何家山 林儀 聯合主演 李羅村裡拆散鴛鴦 姑蘇台下重結姻緣

明天獻映 血滴子 陳錦棠 艷卿 主演

# 新年影相美苑最好

沖晒放大 快捷妥當 議事亭前 利斯大廈 電話式七七壹

# 道歉啟事

欠款清還外特登報誌歉

本人因欠同昌隆米賬關係致與該號店伴羅德劉發生口角及動武誤傷同昌隆店伴劉銳二君茲自知不合並蒙同昌隆諒解除將公局市北街兆記麪店何啓兆啟

# 中央舞廳

由今晚起一連三晚 除夕狂歡

化裝跳舞大會 入場三元 奉送紙帽紙碎汽球

重金禮聘 英俊舞王謝魯八先生 標準舞后羅佩雲小姐 表演英美最新流行舞蹈

夜舞 節目豐富晚晚不同

表演節目：快狐步 慢狐步 亞吧芝哥拿 探戈舞 寶基好奇 慢華爾斯 逐情舞 快華爾斯

廣州一流舞星 梁曼虹 胡珊 雯茜 小姐 即晚登場候教

茶舞 下午四時至七時 增設紅歌伴舞 伶星唱

跳舞有獎 獎品名貴人人可得 雙娛樂不收入場 酒水價律照常

# 香港華僑工商學院

增設文學院及商業專修科 澳門區招生

校址：日校：香港沙田白田道一號 夜校：香港灣仔士丹利街

學系：日校設：土木工程學系、電機工程學系、會計學系、銀行學系、文史學系、國際貿易學系、經濟學系、工商管理學系 夜校設：工商管理學系、會計學系、銀行學系、國際貿易學系、新聞學系

名額：各系各招一年級新生各五十名，二三年級插班生各十名

報名日期：由二月十二日起至二月廿三日止 地址：假本澳鳳順堂街陶英小學

試期：二月廿四日上午九時 地址：假本澳陶英小學

膳宿俱備 詳章備索 院長王淑陶

# 平柴

每擔平柴本中號不合柴價，……

# 播音與娛樂

## 港台今晚八時半起 特備中樂節目 由銀月音樂團担任

（一）寃枉相思 陳星雲、梁冰冰合唱
（二）藍袍抱玉香 鄭卓天、羅麗斯合唱
（三）淒凉姊妹碑之從軍 鄺士、梁冰冰合唱
（四）塞外情鴛 劉伯樂、梁瑞冰合唱
（五）春風得意 廖夢覺、李寶萍合唱
（六）血蠻花 劉伯樂、梁麗魂合唱
（七）遊龍戲鳳 陳星雲、羅麗斯合唱

樂師：彭劍峯、麥兆榮、朱毅剛、林炳榮、朱世祥、羅沛芝、溫鴻鈞、鮑善鈴、劉兆薏、陳忠……

拍和：黃耀成、黃耀祥、黃文杰、朗……

## 藍袍抱玉香

鄭卓天、羅麗斯合唱

## 淒凉姊妹碑之別嬌從軍

鄺士、梁冰冰合唱

## 寃枉相思

陳星雲、梁冰冰合唱

## 港台播音節目

晚間

## 塞外情鴛

劉伯樂、梁瑞冰合唱

## 血蠻花

梁麗魂、劉伯樂合唱

## 春風得意

廖夢覺、李寶萍合唱

## 遊龍戲鳳

陳星雲、羅麗斯合唱

# 點綴新春場面
# 中山羣力初三襲澳
## 對手暫定華僑黃蜂馬交三隊
## 該隊戰畧新動作巧惹人叫好

明天・就是新年佳日・本來在此佳日・球壇應該多排些好節目・給人們去「及時行樂」・足球圈裡・以前曾有過幾番宣傳・又謂・緬甸隊來。又謂・菲律賓隊來・又謂澳友或中華隊來・到今晚止・並沒有任何事實證明那一隊來・以前的宣傳・就是宣傳而已・明年節・看來是足球圈內・仍是一片和平氣氛・草寂鶯飛・蓮峰影暗而已・而除了大足球之外・小型球幸得港震寰前來捧場。南灣裡可能免卻寂寞之苦・[illegible]球圈內・繼弘社之後・卻來了中山羣力、羣力這隊伍・月前曾蒞此間・功夫・極惹球迷叫好・而還隊較之培正更還佳妙得多・戰畧又新・花樣又多・一手舞活的假動作・尤使人讚口不絕・與培正之死實實戰畧・與硬崩崩的動作・真爭大共地也・羣力之來使・昨晚經已抵此・紛與各方接頭・比賽日期・由年初三起一連五天・對於隊伍則為華僑・馬交・黃蜂三隊・排期先後・明天方可決定也・

# 港震寰小球隊今日啓程來澳
## 明天對紅黑後日戰聯義

香港中區震寰小球隊・乘此假期之暇・[illegible]・已於今日[illegible]・準三天賽程・該隊[illegible]・三場比賽・初一下午四時・對紅黑・初二下午五時・對聯義・初三[illegible]・可能對培正・或老將・首場職員[illegible]・尾場可能[illegible]・內容有待[illegible]・該隊下午久・一如[illegible]・[illegible]以旗下[illegible]・好手有梁榮・歷史[illegible]・鍊錦泉等・誠不失為一枝勁旅・

當可給予本澳各隊咸稱也・茲將該隊名單錄後・領隊鍾洪・顧問伍福・財務管理・陳文波・總務黎泉・（球員）李小生・宋[illegible]・馮標・錦泉・文波・鍾[illegible]・陳八・洪英・魯光・梁榮・

容常務理事根台照・香港乒乓總會主席劉達夫・黃耀坤啓・又因年節期間・同善堂因有其他問題・難以借用・同時・在

# 港青藝乒乓隊
# 昨致函華乒
## 說道十八前來
### 場址問題華乒覆函婉卻

香港青年藝中級乒乓隊・原擬在年節旅澳・昨已接獲港方來函・謂該隊準期十八日來澳・茲將原文錄後・

「敬啓者・敝會會員藝乒乓隊於本月十八日起一連三天來澳比賽・以作三人九局五勝制・共六場・請代編排秩序現特來函・此致中華乒乓總會」

# 新春書畫欣賞會
## 明日在仿林舉行

明（十七）日為農歷庚寅元旦・各界例有休假宴遊之舉・本澳愛好藝術人士・為提倡藝術大衆化・將趁此新佳日・一連三天假白馬行・林中學・舉行名家書畫欣賞會・參加陳列者・有名藝術家・高劍父・錢二南・鄧芬・大步・潘緋雅等・各出其精心傑作多件・并徵得收藏家文先生等・名家作品・公諸同好・近代名家作品・供衆欣賞・按此種書畫欣賞會・在本澳尚屬創舉・屆時定有一番盛況云・

### 藝林消息

名畫家顧淡明・昨日在中央酒店五樓・舉行展覽作品・凡六十餘幀・山水・人物・花鳥・精彩異常・其中筆法老練・深得古人畫法神髓・尤以[illegible]

# 航訊

### △港澳線

（船名）（每日航行時間）（船泊碼頭）

香江　上午十時正往港　下午五時半來澳　泊十六號碼頭　電話：七五九

祁門　上午十時半往港　下午五時半來澳　泊十二號碼頭　電話二六壹一

玉門　下午二時正往港　上午九時正來澳　泊十二號碼頭　電話二六壹一

虎門　逢星期六星期日　半夜三時半往港　下午弍時半來澳　泊十弍號碼頭　電話弍陸壹壹

料興　下午二時半往港　上午九時正來澳　泊十八號碼頭　電話六八五號

### △省澳線

廣西　半夜一時半往港　下午五時正來澳　泊十四號碼頭　電話十三二七八

武穴　半夜二時正往港　下午二時正來澳　澳泊十三號碼頭　電話三二四

利航　半夜二時半往港　下午三時正來澳　泊十八號碼頭　電話十六八五號

廣東　半夜三時正往港　下午三時正來澳　泊第二十號碼頭　電話四七號

利歷　新金山　廿七號　廿一號

### △岐澳線

江利　新明星　（隔日對開）廿一號　廿七號　即日來回

### △三埠線

大同　泰利　利航　金海　銀河　單日上午八時　雙日上午八時　廿七號　廿七號

### △江澳線

泰興　利　泰利德　豐利　英　單日上午八時半　單日上午八時半　雙日上午八時半　雙日上午八時半　廿二號　廿七號　廿二號　廿七號

### △港澳飛機班期

澳開逢星期日・六・下午五時半　港來逢星期日・六・下午兩時半

### △岐關車

（直通車）頭車澳開六時半・以後每小時開行一次至四時尾車止　二車開八時

上行票價葡幣六元　下行港幣八元

（區間車）頭車六時半以及後每十五分及半小時開行一次・至四時半止尾車每站收費港幣二毫半

# 今日娛園場內
# 培正對培正
## 正舖戰支店
### 麥荆雷下山效力澳隊

穗培正學校弘社籃球隊・訪澳・今日下午四時・假娛園對本澳培正校友・最後一戰・地點仍假娛園・本澳培正校友・今日之戰・當必激烈・無疑好機會也・球迷們幸勿錯過・

昨日一戰・兩隊成績・和校之戰・乃表現友誼・和・均屬培正母校・今日之戰・兩隊之藝術都相信能代表・以前曾擬穗校藝術・一均校全以平局・澳之主將麥荊雷及李玉麟・聽說[illegible]・其餘是黃蜂人・看來卻很充實・

# 昨培正弘社
# 大敗中德
## 戰事平平了無精彩

穗市培正學校弘社籃球隊・乘假期之便・前來與本澳各隊作友誼比賽・昨日首戰・以八比八十八大敗中德・黃蜂隊和

本澳中德隊・昨日假娛園與穗培正為第二場・場上觀衆・不及首場之盛・穗培正隊以穗培正隊守衛・乃予人以風雨不侵・中德隊因殺手・較差・[illegible]成一二・比・果然為穗培正所[illegible]・黃樹忠・朱國精・穗培○二・○二・○一・○六（分）

# 穗澳乒乓義賽
# 可能在年初五舉行
## 容根表示願意克服困難

廣州乒乓選手組成「穗星」乒乓隊・日前曾有信來澳・請求港方容覆・擬以此係義賽・四日（即初八）前來・華乒以對方負責人・因公事問題・不能留澳太久・將於初七以前舉行・穗將主將梁焯輝・惟因場址問題・不能解決・但昨據容根之意・相信此事必盡力設法在年初五舉行・以免華乒當局・亦感難於提得其廿四日・能使乒乓手腕與魄力・相信可能克服此困難也・

# 今日紀念杯賽
# 少友戰岐職
## 昨日賽事又因雨改期

小球紀念杯全澳公開賽・今日下午五時・舉行銀業對少友・由少友將有一場・判決下午岐職・實力相對・負勝原定・昨日因天雨・始能如期・又下時何屆・待日・有何難・準須・也・職隊・飛・行・改期云・宣佈・軍雨紛・臨時紛・

（澳中德）總射分犯罰　總分十二

張自強　余新　譚泉　梁超云　黃學元　龍厚光　王季雄

李宗南　梁民生　陳全科　黃文運　黃鴻鼎　潘永健　陳鈞鑑

### 春節去處

中央大舞台・為使澳市居民「除夕」狂歡・特由今晚（除夕）起一連三晚・聘請英俊舞王謝佩雲・標準舞后羅八・表演英美最新流行舞・並聘天雕風雲・觀者極形擁擠・亦甚踴躍・而參觀者・倘有今天云・期

# 電影小說
## 洛水神仙

國華戲院放映

斯向他求婚・她已答應了・同時還把訂婚戒指給伊芙看・伊芙的面色立刻變了・她實在不知是很痛苦・心・實在比提她的痛苦・所謂的左斯・那個優頭的・按摩員・積極在史柏勒面前・正在傷心的・伊芙真是左斯來到・伊當兒・由於分認把他痛一頓・然後把他出門外・

人賭博一個惡霸為球隊的勝負與派人把左斯綁架了・不料他的手下也以為左斯是被綁・史柏勒知道後・把他帶了・回去後來總把他正的・會了・便又叫真到禁在・斯提・好加以軟・後要等球賽結束・然後放他・

恰值球隊因為積極用人・球隊遂漸少開始・布條・積比敵不了佳・逃出後・見了・立時提一個長・場打・球不會想・隊・馬也不能看・不福・而且連自己會出・的厚・比賽的・胡塗・本來・立刻知道那個比賽・隊的消息・捉了他・但是他甚至得到了・真相・才知道她的左斯非常愛她・然是一個愛員・表示着・發覺名・自己的只是・又向伊芙・知道了自己・愛的・也・

# 香港初級乒乓勁旅
# 勵志年初三來澳
## 與旅職女選手陶英比賽

香港初級乒乓勁旅勵志隊・在穗星及雲藝兩隊訪澳行期受阻之際・昨晚突接消息・該隊決於初三來此・將與旅職女選手陶英比賽・名單：列下・鍾德・關志・周炳文・崔聖・譚耀如・

### 金城酒家照常營業

每年農歷歲晚至元旦・酒樓業工會例應休假五天・但金城酒家為社會各界人士之享受起見・不惜工本・重資補助全體職工・照常營業・聘到各大酒家名廚・男女職工招待・多人・精心合作・供應時・年之時・巨・新點・加以優秀之新公司・機械・全部・今後顧客・殆與惠・利便・

### 新春國際大舞台

[illegible]

德國女醫師 伍期齡 統理男婦兒內外全科（醫務所）龍嵩街口弍號四字

中醫 陳石生 專醫小兒科男婦內外全科 寓同善堂藥局內

柯麟醫務所啓事 柯麟醫師已由廣州返澳照常診症 時間：每日上午九時至十二時在鏡湖醫院 每日下午二時至五時在板樟堂前十二號二樓（電話二九四七）

精醫 招達和男 蘭皋 醫務所白馬行三號A 擅治癧瘡皮膚花柳筋骨眼耳喉鼻奇難雜症

前任鏡湖醫院監院 梁啓榮 醫院地址：鏡湖馬路對面大地街

益群肥仔水 嬰兒常服 强壯活潑 省港益群藥房製 澳門新馬路十三號

鄧炳煌 十月初五街一八六號 擅醫兒科內科 特長久熱潮熱 久咳痛症血症

西醫女 黃文翰（專醫）婦兒產科 醫務所板樟堂街十七號二樓

金門殖室 增設早市茶座 星期美點

中央酒店 新型傢具 富麗堂皇 空氣清新 招呼週到

徐淞醫師 內外全科無痛 林清輝醫師 脫痔產科・婦科・兒科（醫務所）板樟堂街十一號（電話）六[illegible]